

**Zeitschrift:** Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis

**Band:** 7 (1885)

**Heft:** 48

**Anhang:** Annoncen-Beilage zu Nr. 48 der Schweizer Frauen-Zeitung

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Briefkasten der Redaktion.**

**S. Sch. O.** Was einer älteren Frau, Großmutter, für ein Weihnachtsgeschenk zu machen sei? Wenn Sie uns von deren Besitz und Gewohnheiten unterrichten, sind wir auch im Falle, Ihnen obige Frage zu beantworten.

**Fr. Georgina P.** Wollen Sie uns gesellen, ob wir die gebundenen Jahrgänge auf Weihnachten senden sollen oder auf Neujahr. Für Ihre so freundlichen Mittheilungen unser besten Dank!

**Fr. S. J. in M.** Ziehen Sie Ihre Schlüsse doch nicht voreilig nach dem missigen Gerede der Leute; lernen Sie den Betreffenden kennen und bilden Sie sich ein eigenes Urtheil, bevor Sie sich entscheiden. Vergessen Sie nicht, daß Volksstimme nicht immer Gottes Stimme ist und daß Unkenntniß, Neid und Uebelwollen schon manches Menschen Glück vernichtet haben.

**M. H.** Um Oel-, Harz-, Seife-, Pech- und andere Flecken aus seidenen, wollenen, baumwollenen Zeugen, auch mit den zartesten Farben, auszumaden, bedient man sich folgenden Fleckentintur: Zwei Loth recht fein geschnitten Seifenzurz werden in einem Schoppen Wasser so lange gekocht, bis das Ganze auf die Hälfte eingekocht ist; sodann wird es filtrirt und ein Dritttheil Salmaflocken dazu gegeben. Diese Mischung muß in gut verstopft Fläschchen aufbewahrt werden. Will man von der Tintur Gebrauch machen, so werden die Flecken stark damit angefeuchtet und wenn die Feuchtigkeit genug eingedrungen ist, die Stelle mit einer Bürste und warmem Wasser ausgeföhrt. Für Seidezeuge bedient man sich zum Auftragen der Tintur, sowie zum Auswaschen zweitmäigiger eines Schwammes. Diese Fleckentintur empfiehlt sich sowohl durch ihre wohlsiehe Herstellung als auch durch ihre leichte Anwendung.

**Inserate.**

Jedem Auskunftsbegehr sind für beidseitige Mittheilung der Adresse gefälligst 50 Cts. in Briefmarken beizufügen. — Offerten werden gegen die gleiche Taxe sofort befördert. Erfledige Stellen-Inserate beliebt man der Expedition sofort mitzutheilen. Zeilenpreis: 20 Cts.; Ausland 20 Pfg.

**Junge Damen**, die sich in der englischen Sprache ausbilden möchten, finden freundliche Aufnahme unter mässigen Bedingungen. Ms. B. 12 Glebe Villas Mitcham (Surrey) near London. (Mag 1822 Z)

Anmeldungen unter Chiffre R 1325 M an die Annoncenexpedition von Rudolf Mosse in Schaffhausen. [3361]

**50 % Ersparniss an Schuhwaaren** bei Tragen von Patent-Eisenbeschlägen auf Sohlen und Absätzen, fertig zum Aufschlagen. Muster 84 Beschläge hinreichend für 1 Jahr gegen Fr. 1.50 franco. F. C. Erbsmehl, 66 New Briggate Leeds England. Wiederverkäufer gesucht. [3389]

**Köchin-Gesuch.**  
3406] Zu einer kleinen Familie wird auf Anfang Dezember eine solide, gewandte **Herrschäfts-Köchin** gesucht, welche gute Zeugnisse von Privatplätzen vorweisen kann und auch in den Haushäfen tüchtig ist. Nähere Adressen bei der Expedition.

**Für Eltern.**

Eine Tochter, welche die französische Sprache zu erlernen wünscht, findet in einer kleinen Familie in der Umgegend von Neuenburg freundliche Aufnahme. Sie hätte auch Gelegenheit, den Post- und Telegraphendienst zu erlernen. Der Unterricht in der französischen Sprache wird im Hause ertheilt. Pensionspreis mässig. [3455]

Gefl. Offerten an das Post- und Telegraphenbureau in Cornaux (Neuenburg).

**Gesucht:**

Eine zuverlässige, bescheidene Person zu selbständiger Führung des Hauswesens eines Professionisten mit zwei jüngern Kindern. [3448]

Offerten unter Chiffre H 213 G befördert die Annoncen-Expedition Haasenstein & Vogler, St. Gallen.

**Frauenarbeitsschule Reutlingen (Württemberg).**

Unter dem Protektorat Ihrer Majestät der Königin Olga. [3464] Beginn eines neuen Quartalkurses Montag den 11. Januar 1886. Ausbildung in sämtlichen weiblichen Handarbeiten auf Grundlage des Zeichnens und Malens; offener Zeichensaal. — Unterricht in Buchführung, kaufmännischen Rechnen und Korrespondenz. Wissenschaftliche Vorträge. Einen Hauptgesichtspunkt des Schules bildet neben der praktischen Ausbildung der Schülerinnen die Heranbildung von Lehrerinnen für Frauenarbeits- und Industrieschulen. Anfragen und Anmeldungen sind, womöglich noch vor dem 20. Dezember, zu richten an das (Mag. 475 S)

**Vorsteheramt der Frauenarbeitsschule.**

[3413] Eine erfahrene, ältere Person mit sehr guten Zeugnissen sucht Engagement als **Privatkranken- oder Irrenwärterin** zu einem kranken Herrn oder einer Dame zu sofortigem Eintritt, oder auch als **Verwalterin oder Aufseherin** in irgend einer Anstalt.

Eine 25jährige, starke Tochter aus guter Familie, deutsch, französisch und italienisch sprechend, in der Krankenpflege erfahren, sucht passende Stelle als **Gesellschafterin** zu einer Dame, oder als **Ladentochter**, worin sie ebenfalls erfahren ist. Nähere Auskunft ertheilt gerne Frau L. Bickel, Hausen a. Albis, Ct. Zürich. [3450]

[3432] In einem freundlichen, gesunden Orte des Kantons Bern mit vorzüglichen Schulanstalten würden in einer kleinen, achtbaren Familie 1—2 **Mädchen** im Alter von 3—6 Jahren in Pflege genommen. Sorgfältige Erziehung und liebreiche, mütterliche Behandlung wird zugesichert. Gute Referenzen zur Verfügung.

Gefl. Anfragen sind zur Beförderung an die Expedition d. Bl. unter Chiffre L B 3432 zu richten.

[3482] Eine alleinstehende Tochter von gesetztem Alter, in den Handarbeiten bewandert, sucht einen passenden Wirkungskreis, sei es zur Führung eines guten Haushaltes, zur **Erziehung von Kindern** oder sonst einen Vertrauensposten.

Gefl. Offerten unter Chiffre M. M. 3482 befördert die Expedition dieses Blattes.

[3481] Eine Tochter, die das **Weissnähen** gelernt, sowie das Maschinennähen versteht, wünscht baldigst Anstellung, am liebsten in St. Gallen oder Umgebung.

[3484] Eine junge Tochter, der italienischen Sprache mächtig, die auch etwelche Anfangsgründe im Post- und Telegraphenwesen hat, sucht Stelle in einem **Bureau oder Laden**. Es wird mehr auf gute Behandlung als auf grossen Lohn gesehen. Gefl. Anfragen unter Chiffre 3484 befördert die Expedition d. Bl.

[3485] Eine perfekte **Weissnäherin** auf Herren- und Damenwäsche findet mit Neu-Jahr dauernde Anstellung in einem Geschäft der Ostschweiz. Kost und Logis in Hause. Ohne genügenden Ausweis über Tüchtigkeit, Gewandtheit und absolut selbstständiges Arbeiten unnütz, sich zu melden. — Offerten befördert sub Chiffre E 3485 die Expedition dieses Blattes.

**Stellen-Gesuch.**

[3465] Zwei ordentliche, rechtschaffene Mädchen suchen Stellen in der französischen oder deutschen Schweiz in guten Privathäusern. Dieselben würden sich allen häuslichen Arbeiten unterziehen. Gute Zeugnisse können vorgewiesen werden.

**Stelle-Gesuch.**

Für ein fleissiges, anständiges Frauenzimmer, mit guter Schulbildung und vorzüglichem Charakter, des Kochens und der Haushäfen kundig, wird entsprechende Stelle gesucht als **Haushälterin** in eine gute Wirtschaft oder als **Ladentochter**, indem sie schon lange Zeit als solche gewirkt hat. [3488]

Gefl. Offerten mit Ziffer 3483 sende man an Frau Hugger in Bischofszell.

**Eine Tochter,**

die im Nähen etwas bewandert ist, wünscht auf Neujahr bei einer Damenschneiderin einzutreten, um sich im Bereich noch weiter auszubilden. Am liebsten außer St. Gallen. [3487]

**Hofmann & Co., z. Museum, St. Gallen**

empfohlen

[3468]

**Tischtücher, Servietten, Handtücher**

in gewöhnlichen bis zu den feinsten Sorten.

Musterbücher gern zu Diensten.

**Anzeige und Empfehlung.**

3480] Unterzeichnete empfehlen den verehrten Damen ihr bestassortiertes **Kolonial- & Spezereiwaaren-Lager** in:

**Kaffee**, feinste Ceylon, Surinam, Java (grüne und gelbe), Portocapello, sowie diverse Peisorten, von der billigsten bis zu der feinsten Qualität.

Ferner diverse geröstete Sorten.

**Honig**, besten gesteinten, ebenso guten **Backhonig**.

**Gewürze**: Mandeln, Rosinen und Weinbeer zu Birnenbrod.

**Chocolade** von Suchard, Caillier, Klaus etc.

Feinsten **schwarzen Thee**, **Oliven-Tafelöl**.

**Erbsen**, grosse Riesen, gewöhnliche, sowie gebrochene.

**Maccaroni**, ächt italienische.

**Gedörrtes Obst**, als schöne Birnen, Zwetschgen und Kirschen, Luzernernüsse; alles sowie alle in obiges Geschäft einschlagenden Artikel.

**J. Osterwalder-Dürr & Sohn,**  
Bleichele, St. Gallen.

**Tricot-Kleidchen**

in allen Farben für 1—8jahr. Mädchen garnirt wie dieses oder in Plissées, in reinwoller Qualität, empfehlen zu folgend billigen Preisen: [3447]

Alter (Jahre)	Länge (cm)	Preis (Fr.)	Länge hinten vom Kragen gemessen.
1—3	50	9.50	Aussendungen franco.
4	55	10.50	Austausch gestattet.
5	60	12.—	
6	65	18.50	
7—8	70	15.—	



**Wormann Söhne,**  
St. Gallen, Marktplatz, z. Stadtschreiberei.

**HENIS'****Amerikanische Obst-, Frucht- und Gemüse-Presse**  
mit Seiher —

erleichtert die Arbeit ganz bedeutend; liefert appetitlichere und bessere Speisen u. ist ein sehr handliches, nützliches u. billiges Küchengeräth, 3489] Diese neue Erfindung beseitigt die altgebräuchliche, sehr zeitraubende und anstrengende Arbeit, um Kartoffeln zu Muskartoffeln, Erbsen zu Erbspuré, Äpfel zu Apfelmus zu machen, aus Trauben und andern Früchten Säfte zu pressen — auch Äpfel, Himbeer, Johannisbeerwein — und ist zu unzähligen anderen Arbeiten in der Küche, z. B. dem Durchkneten von schlecht bearbeiteter Butter, dem Auspressen von Schmalz, zur Stärkereitung für die Wäsche u. s. w. das einfachste und nützlichste Instrument, welches jemals hergestellt wurde.

Ausser grosser Erleichterung der Arbeit, wird diese auch viel sauberer ausgeführt — man denke nur daran, wie bisher die Früchte zur Gewinnung der Säfte durch ein Tuch gepresst wurden, wobei zwei Personen angestrengt arbeiteten mit höchst unschön befeckten Händen und bespritzten Kleidern — durch diese Presse geschehen alle diese Arbeiten viel leichter und auf die reinlichste Weise.

Was aber von der grössten Bedeutung ist, das ist die untadelhafte Güte und die wesentliche Verbesserung der Speisen, Säfte u. s. w., welche mit dieser Presse hergestellt werden, da jede Verunreinigung vermieden wird, und Knoten, Körnchen, Theile der Schale von Kartoffeln, Erbsen, Früchten u. s. w. durchaus nicht in die zubereiteten Speisen und Säfte gelangen.

Diese scheint daher weit appetitlicher und sauberer aus — und rechnet man dazu noch die grosse Erleichterung der Arbeit, die bedeutende Ersparung an Zeit und die vielseitige Verwendbarkeit der Presse — so dürfte sich dieses billige und dauerhaft fabrizirte Küchengeräth für jeden Haushalt als äusserst nützlich und schon nach der ersten Anwendung als unentbehrlich erweisen.

— Preis pro Stück 5 Fr. —

Central-Dépôt:

Buchhandlung und Expedition der „Schweizer Frauen-Zeitung“, St. Gallen.

**= Vorhangstoffe =**

eigenes und englisch Fabrikat, crème und weiss in grösster Auswahl liefert billigst das Rideau-Geschäft von — Muster franco —

Nef & Baumann, Herisau.

2590]

Arbeitsstift für Frauen und Töchter.  
(Von Frau Sophie Wehnner-Lehny.)

## Beilage:

**Schnittmuster XI & XII.**  
Kinder-Schürzchen,  
Windelhöschen.

Mit Ziffer XII schließen wir die Jahres-Serie der Schnittmuster ab und sind diejenigen geehrten Abonnentinnen, welche alljährlich dieses oder jenes Muster mangeln oder verlustig geworden sind, freundlich eingeladen, solche bei der Expedition anzugeben, welche Losenzieher nachliefern wird. — Quartal-Abonnenten können Fehlende ebenfalls nachbestellen. — Auch Nicht-Abonnenten wird die ganze Sammlung dieser 12 Schnittmuster (mit gedruckter Erklärung) zum Preis von Fr. 2 abgegeben. Bestellungen franco. — Ziffer gesell. beifügen.

## Verzeichnis:

- I. Die Untertäle.
- II. Schürzchen für grössere Kinder.
- III. Kindermantel.
- IV. Bekleid für Mädchen.
- V. Morgen- oder Haussacke.
- VI. Kleider- und Manteltragen.
- VII. Untertäle für Kinder.
- VIII. Kleiderrock und Kinderumlauf.
- IX. Knabenhofen.
- X. Kinder-Schürzen mit Hermelin.
- XI. Schürzchen (1—3 Jahre).
- XII. Windelhöschen.

**Wasch-Apparate.**

Schnellwaschmaschinen in 8 Grössen  
Dampfwaschkessel und Herde

Mangen  
Tichmangen  
Auswindmaschinen [3474]  
Trockengestelle  
Waschwiegen  
Brat- und Backpfannen  
Badefauteuils mit und ohne Oefen  
in grosser Auswahl bei  
**C. F. Amsler**, Fabrikant,  
Feuerthalen bei Schaffhausen.  
= Illustrirte Prospekte gratis. =

**Taschentücher**

in Leinen, Halbleinen und Baumwolle  
empfohlen [3469]

**Hofmann & Cie.**  
zum Museum — St. Gallen.  
Auswahlsendungen gerne zu Diensten.

**Zu Festgeschenken.**

**ZIEGLER & GROSS**  
1 Probe-Kiste  
mit 12 Flaschen in  
verschied. vor-  
treffl. Sorten. —  
Kiste u. Flas-  
schen frei —  
zu  
Frances  
22.—  
• **Griechische Weine**  
Ein Post-  
Kistchen  
= 5 Ko. mit  
2 Flaschen,  
herb u. süss,  
franco n. allen  
Orten d. Schweiz  
gegen Vorauszahlung  
von Frances 4. 70.  
**KONSTANZ & KREUZLINGEN**  
BADEN → SCHWEIZ.  
MISSISS.

Gold. Medaille: Hannover 1885.  
Der neueste, soeben erschienene ausführliche Prospekt mit Preisliste von  
**Richter's Patent-Steinbankkasten**  
wird gratis und franco an Interessenten versandt von [3478]  
**Franz Carl Weber, Zürich,**  
Spezial-Geschäft in Spielwaren.

(M 1585 Z)

**Diplom erster Classe**  
Höchste Auszeichnung an der Schweiz. Kochkunst-Ausstellung in Zürich 1885.  
**Suppenmehle MAGGI Erbs-Teigwaaren** [3474]

Da uns vielseitig bekannt geworden, daß Schuhfabrik verkaufen werden, eben wir uns zu der Erklärung veranlaßt, daß alle unsere Fabrikate nebenstehende Schuhmarke auf der Sohle tragen.

**Otto Herz & Co.**

Frankfurt a. M. Grösste und älteste deutsche Schuhfabrik mit Mädchen- und Dammbetrieb.

**Linoleum (Korkteppiche).**

Zweckmässiger Bodenbelag für Zimmer jeder Art, sehr dauerhaft und schön; leicht zu reinigen, wird behandelt wie Parquetboden; nimmt keinen Staub an und lässt keine Feuchtigkeit durch. Der Stoff ist vorrätig am Stück, sowie in Läuferformat und in abgepassten Vorlagen. — Hübsche Dessins. Preis per Quadratmeter 4 bis 6 Fr. Wiederverkäufern Rabatt. Muster zu Diensten. [3343]

**Jac. Baer & Cie., Arbon.**

6 goldene und silberne Medaillen. — 2 Diplome.

**Chocolat D. Peter**

— VEVEY. —

[2688]

**Schweizerische Milch-Chocolade.**

Vorzüglichstes Nahrungsmittel für Kinder, Magenleidende u. Convalescenten.

3467] Den Herren Aerzten und Hebammen, sowie allen Müttern wird

**Henri Epprecht's Kinder-Zwieback-Mehl**

als leichtest verdauliches, unübertreffliches Nahrungsmittel für kleine Kinder bestens empfohlen. In Frankreich, England und Amerika mit silbernen und goldenen Medaillen prämiert. Diplom an der schweizerischen Kochkunstausstellung in Zürich. Ausserdem wird die anerkannte Vorzüglichkeit dieses Mehles durch zahlreiche Zeugnisse und Gutachten rühmlichst bestätigt.

Bestellungen von drei Büchsen an werden franco gegen Nachnahme ver-  
sandt. Preis per 1/2 Ko. Büchse Fr. 1.—

Fabrikant in Bern.

**Gros Tuchhandlung Détail Robert Egli, Zürich,**

64 mittlere Bahnhofstrasse 64

empfiehlt Neuheiten in: Winter- und Regenmantelstoffen für Damen  
und Kinder, engl. Hemdenflanellen (in Waschen nicht eingehend), far-  
bigen Tuchen zu Stickereien. Muster franco zu Diensten. [3321]

**J. J. Meyer**

Kronenhalle

**Zürich**

3475]

**Schlafröcke****Grosse Auswahl**

von den billig-  
sten bis zu den  
feinsten Genres.

Nichtconvenirendes  
wird bereitwilligst um-  
getauscht. — Bei Bestel-  
lungen beliebe man Brust-  
umfang u. Länge anzugeben.

Verlag von B. F. Voigt in Weimar.

**Winterflora**

oder Anleitung zur künstlichen Blumen-  
zucht und Treibkultur in Glashäusern  
und Zimmern im Winter.

Nebst Kulturgebnis und Beschrei-  
bung der schönsten, naturgemäss im  
Winter blühenden Pflanzen.

Von H. Jäger,  
Grossherzogl. Sächs. Hofgarteninspektor.  
Vierte umgearb. und verm. Auflage.

Geh. 3 Mark 60 Pfg.  
Vorrätig in allen Buchhandlungen  
(in St. Gallen bei der Expedition der  
„Schweizer Frauen-Zeitung“, Katharina-  
gasse 10). [3418]

**Ganz feines Kirschwasser**

durch seine Reinheit sehr geeignet  
zu medizinischem Gebrauch, hält in  
geschlossenen kleinen u. grossen Flaschen  
stets vorrätig

Anna Engler, Gallusstr. 41,  
St. Gallen.

Kleine Musterflacons à 40 Cts.

**CHOCOLAT KLAUS**

Goldene Medaille: Weltausstellung Antwerpen.  
Was eine Dame wünscht [3476]  
Ist schwierig zu erfragen;  
Doch Chocolade Klaus (H 3810 J)  
Wird sie dir nie ausschlagen.

**Gesucht:**

3486] Ein kräftiges, ehrbares Mädchen als Zimmermädchen, das waschen und glätten kann und sich mit Fleiss und gutem Willen seinen Obliegenheiten unterziehen würde.

Offeraten unter Ziffer 3486 befördert die Expedition dieses Blattes.

Ein Zimmermädchen sucht Stelle als solches oder als Saalkellnerin in einem Hôtel. Gute Zeugnisse von grossen Hotels können vorgewiesen werden. [3488]  
Gef. Offeraten an die Expedition dieses Blattes zu richten.

**Gesuch.**

Eine junge, bescheidene und zuverlässige Tochter (Waise), beider Sprachen mächtig, welche aber noch nie gediend, wünscht man in den Laden eines Spezerei- oder Mercierwaren-Geschäftes unter bescheidenen Ansprüchen zu plazieren. Der Eintritt könnte nach Belieben geschehen.

Gef. Offeraten nimmt entgegen unter Chiffre E. H. 3477 die Expedition der „Schweizer Frauen-Zeitung“. [3477]

Ein achtbares Frauenzimmer (Schaffhauserin), mit den besten Empfehlungen verschenkt, das der deutschen und französischen Sprache in Wort und Schrift mächtig, sucht Stelle als Ladentochter oder Buffet-Dame.

Gef. Offeraten unter Chiffre A. H. 3472 an die Expedition dieses Blattes.

Une jeune fille robuste pourra entrer dans un petit ménage où, en échange de son ouvrage, elle aurait l'occasion de bien apprendre la langue française. [3471]  
S'adresser à Madame Antoine-Racle à Neuveville près Neuchâtel. (H 4579 Q)

**Stelle-Gesuch.**

3470] Eine artige Tochter sucht Stelle, entweder als Zimmer- oder als Kindermädchen, am liebsten in der Stadt.

Offeraten unter Chiffre H 216 G befördern Haenstein & Vogler, St. Gallen.

3479] Eine junge Tochter, beider Hauptsprachen mächtig, wünscht Stelle als Ladentochter. Referenzen zu Diensten.

Adresse zu erfragen bei der Expedition der „Schweizer Frauen-Zeitung“.

Le Conseil d'Administration de l'Institution Sully Lambelet, Verrières, Suisse, met au concours un poste de gouvernante ou mère de famille, devenu vacant par la démission honorable de la titulaire. Outre la surveillance et direction spéciale des élèves qui seront confiées, la gouvernante devra se rendre utile dans l'établissement et sera spécialement appelée à enseigner la confection des vêtements et de la lingerie.

Entrée en fonction au 1 Mars 1886. Adresser les offres de service avec pièces à l'appui jusqu'au 31 Décembre 1885 à Monsieur Hegi-Martin, Président du Conseil d'Administration aux Verrières, qui donnera de plus amples renseignements, ainsi que le soussigné [3478]

V. Engel, Directeur.

**Chocolade Cacao, Thee Englische Bisquits Baslerleckerli Badener Kräbeli Zwiebackschnitten Kinder-Zwiebackmehl Trietschnitten Hustenbonbons etc.**  
empfiehlt höflichst [3478]  
**Mina Widmer-Locher**  
Burggraben 7, St. Gallen.

„Den besten Erfolg haben diejenigen Inschriften, welche in die Hand der Frauenwelt gelangen.“

## Anzeige und Empfehlung.

[3357] Mache hiermit die ergebene Anzeige, dass ich ein

### Corset-Geschäft nach Mass

eröffnet habe und halte ich mich den verehr. Damen zu geneigtem Zuspruch auf's Angelegenste empfohlen unter Zusicherung sorgfältiger und billigster Bedienung.

**Ida Rietmann**, Corsetschneiderin,  
St. Gallen, Marktgasse zum Ring, I. Stock.  
M 511 G)

### Kastanien-Brustsyrup

ein vorzügliches Hausmittel bei Husten aller Art, ist reizmildernd und schleimlösend und daher namentlich auch sehr wirksam bei Krampf- und Keuchhusten der Kinder. Zu haben in Fläschchen mit Gebrauchsweisung zu 1 Fr. bei

(M. ag. 1869 Z)

**C. Helbling**, Apotheker, am Bahnhof Rapperswil.

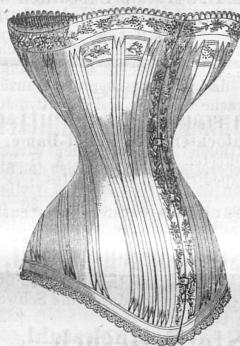
— Versandt gegen Nachnahme, Packung gratis. — [3412]

**J. B. Müller**, Schuhmacher, St. Gallen, empfiehlt sich zum Verfertigen auf Mass nach jeder wünschbaren Form, als:

### Haarstiefel, Haarbottinen, Reitstiefel

und alle gewöhnlichen Arten Chaussure, sowie zur Besorgung von Reparaturen. Besonders mache aufmerksam auf mein grosses Waarenlager (gegen baar 5% Rabatt). 1883 Diplom im Zürich 1883 [3364] für solide und preiswürdige Arbeit.

### Frau Amsler-von Tobel, Corsetfabrikation in Zürich



**Magazin** Mitte „Hotel Schwert“ empfiehlt den geehrten Damen ihre allbekannt sehr soliden und eleganten Produkte aus den besten Drills, aus Seide, Lasting etc. und sendet solche auf gefl. Verlangen umgehend franco zur Auswahl ein. (H 4361 Z)

Bitte um Angabe des Taillenmasses, über die Kleider genommen. — [3187]

**Diplom**: Für sorgfältige Ausführung, werthvolle Vervollkommnung und Preiswürdigkeit.



### Für 20 Franken

erhält man eine sehr hübsch verzierte Kukuksuhr, die Stunden und halbe Stunden verkündet, Werk mit Gewicht, Tannzapfenform. Diese Uhr läuft 30 Stunden nach jedem Aufziehen. Höhe der Uhr: 43 cm. Garantirtes Werk. Verpackung gratis. [3441]

**Dessaules et fils**,  
Uhrenhandlung in Cernier,  
(H 4685 J) Neuchâtel.

In der Buchhandlung der „Schweizer Frauen-Zeitung“ (Katharinengasse 10) in St. Gallen ist zu beziehen: [3444]

Der schönste Schmuck für jedes Fenster.

### Blumentopf-Bekleidungen.



Nr. 2

Nr. 3

Nr. 1

Nach stylgerechten Vorlagen in 4—12 Farben auf starken Carton gedruckt. Preis per Stück 50 Cts. und höher.

Bis jetzt erschienen: Nr. 1 Ägyptisches Muster, Nr. 2 Japanisches Muster, Nr. 3 Echt antikes Delfter Porzellan-Muster.

Die Blumentopf-Bekleidungen sind fertig zum Zusammensetzen ausgestanzt und können sofort in Gebrauch genommen werden.

Am  
besten  
gesundesten

und

von keiner Concurrenz erreichten Billigkeit  
sind die

dem Schweizervolke  
von der Schweizerischen Gemeinnützigen Gesellschaft  
empfohlenen

### Suppen- **MAGGI** Erbs- mehle Teigwaaren

Nahrhafter als Fleisch, ebenso leicht verdaulich, sehr billig und rasch zubereitet.

Suppenmehl per  $\frac{1}{2}$  Kilo (1 Pfund) Paket von 35 Cts. an.

### Höchste Auszeichnung

an der

Schweiz. Kochkunst-Ausstellung in Zürich 1885

### Diplom erster Classe.

Eine Hauptsache bei der Zubereitung von

### Maggi-Suppen

ist das Salzen bis zur Schmackhaftigkeit und das Kochen bis die Suppen etwas schleimig werden, was bei starkem Sieden in ca. 15 Minuten der Fall sein wird. — Die gute Hausfrau wird es verstehen, durch verschiedene kleine Zutaten, wie Überbleibsel früherer Mahlzeiten, gerösteter Brodwürfelchen etc. etc. allerlei angenehme Geschmacksabweichung in die neue Suppenkost zu bringen. (M 1213 Z) [3023]

Verkaufs-Stellen:  
in allen grösseren Ortschaften der Schweiz.

### Die Buchhandlung der „Schweizer Frauen-Zeitung“

2833] versendet auf Bestellung:

Hintermann-Hegnauer, Anleitung zum Zuschneiden	Fr. 6.—
Anderegg, Der Gemüsebau, II. Auflage	3.—
Niemeyer, Aerztliche Sprechstunden, 15 Bände, per Band	3. 35
A. Greiner, Nach Kampf zum Frieden, Novelle	1.—
Burow, Frauen-Liebe und Leben	5. 50
Sus. Kübler, Das Hauswesen nach seinem ganzen Umfange, mit Beigabe eines vollständigen Kochbuches.	10. Aufl. 7. 35
K. Weiss, Der Frauen Heil	1.—
Glück und Frieden, Geb.	4.—
Unsere Töchter und ihre Zukunft	2. 50
Camenisch, Ninn, Gedichte, eleg. geb.	4. 20
Gartenlaubekalender 1886, eleg. geb.	2.—
Die Spinnstube 1886, brochirt	1. 75

### Ein guter Wink an die geehrte Damenwelt!

auf bevorstehende Festzeit.

Ein Schlafrock ist bei der kalten Witterung das vortheilhafteste Geschenk für einen Herrn, daher empfehlen wir über

**1000** **Schlafröcke** in den verschiedenartigsten Stoffen und Garnituren, mit und ohne Wattierung.

Herrenkleider-Fabrik von Wormann Söhne

Marktplatz St. Gallen Stadtschreiberei.  
**Auswahlsendungen** nach der ganzen Schweiz franco.  
Cataloge sämmtlicher Confection versenden wir gratis. —

Als Mass genügt Angabe des Brustumfanges.

Man bittet, bei Bestellung die wünschbare Farbe anzugeben

„Den besten Erfolg haben diejenigen Inserate, welche in die Hand der Frauenwelt gelangen.“

Aechten Tyrolier Loden,  
120 cm. breit (garantiert reine Wolle),  
a Fr. 1. 20 Cts. per Elle oder Fr. 1.  
95 Cts. per Meter bis Fr. 3. 65 Cts.  
per Meter, in einzelnen Roben, sowie  
ganzen Stücken, versenden portofrei  
in's Haus [3171]

Gettinger & Cie., Centralhof,  
Zürich.

P. S. Muster-Collectionen und Modebilder  
bereitwilligst.

Das bedeutende  
**Bettfedern-Lager**  
Harry Unna in Altona  
versendet zoll- und portofrei gegen  
Nachnahme (nicht unter 10 Pfund)  
gute neue [3360]  
Bettfedern für 75 Cts. das Pfund,  
vorzüglich gute Sorte Fr. 1. 50,  
prima Halbdauen nur Fr. 2.  
Verpackung zum Kostenpreis.  
Bei Abnahme von 50 Pfd. 5% Rabatt.  
Nichtkonvenirendes  
wird bereitwilligst umgetauscht.

Gestickte Gardinen,  
Bandes & Entredeux,  
vom billigsten bis zum feinsten Genre,  
ausschliesslich inländisches Fabrikat, lie-  
fert in vorzülicher, meistens selbst fabri-  
zierter Waare, und bemustert auf Verlangen  
(H 823 G) L. Ed. Wartmann,  
2696] St. Leonhardsstr. 18, St. Gallen.

Handarbeiten.  
Mein Lager in Handarbeiten  
jeder Art, angefangen, gezeichnet  
oder nur Material und Muster dazu,  
ist wieder auf's Reichhaltigste assor-  
tiert und empfehle ich meine be-  
kannten Artikel angelegentlich. —  
Einsichtssendungen werden jederzeit  
gerne gemacht.

Frau E. Coradi-Stahl,  
3395] Rathausgasse, Aarau.

Achtung — Hausfrauen!  
Grosse Preismässigung sämmtlicher  
Spezereiwaaren: Obst, Kartoffeln, Mehl,  
Gödö und Teigwaaren, grüne und selbst-  
geröstete, reinschmeckende Kaffees. Täg-  
lich frische, gute Milch, Butter und Käse.  
L. Schäfer, Spezereihandlung zur Heimat,  
Katharinengasse 6, St. Gallen.

Goldene Medaille:  
Weltausstellung Antwerpen 1885.  
**CHOCOLAT**  
  
**SUCHARD**  
NEUCHATEL (SUISSE)

Musikal. Universal-Bibliothek.  
3212] Beliebte Klavierstücke und Lieder  
nur 25 Cts. jede Nummer.  
Verzeichnisse gratis und franco durch  
A. Weinštötter, Musikhdlg., Winterthur.  
(Auslieferung f. d. Schweiz.) (O 285 W H)

**Prachtvolle Wecker-Uhren**  
in allen Lagen gehend (Anker-Gang), versendet per Nachnahme mit Garantie à Fr. 10.  
Theodor Stierlin, Uhrmacher, Rorschach.  
3351] NB. Eventuell stehen dieselben auf Verlangen zur Einsicht bereit!

— Obstbäume —  
sämmmtliche Baumschulartikel  
empfiehlt in grosser Auswahl billigst  
Die Baumschule von Henry Kern  
in Horn bei Rorschach.  
Kataloge franko und gratis. [3366]  
Coniferen Rosen  
Pyramiden Pyramiden

**Festgeschenke**  
ausgestellt in der  
**Gewerbehalle zum „Pelikan“**  
Schmidgasse 15 — St. Gallen — Schmidgasse 15.

Auf bevorstehende Festzeit werden die in meinen grossen, reichhaltigen Lokalitäten ausgestellten **Möbel**, **Polster**- und **Reise-Artikel** empfehlend in Erinnerung gebracht und besonders zu Festgeschenken passend erwähnt:

Mehrere Herren- und Damenschreibtische, Bureauamistre, Cylinder, Sekretärs, von Fr. 125 an, Schreibstühle, Bücherschränke, Garderobeschränke, Spiegelschränke, Chiffonières, Kommoden, Bettstellen und Kinderbettstellen, Nacht- und Waschschreibtische mit und ohne Marmor, Buffet, Eckbüffet und Ecketagères, Glas- aufsätze, ovale und runde Tische, **Nipp-** und **Arbeitstische**, grosse Auswahl, Nähstöcke, Musikalienständer, Bücherstellende, Etagères, Serviettenständen, Wasch- trockner, Wiener Spuckknäpfe; besonders mache auf ganz feine **Schatullen**, **Imitation d'antique**, aufmerksam. Grossa Auswahl in Wiener Sessel und Fauteuils, Kindersesseln mit und ohne Einrichtung sammt Tischen, **Kinderschlitten** in Eisen und Holz zum Ziehen und Stossen, Spiegel aller Art.

In **Tapezierarbeiten** empfehle besonders geschweift Sophas, Divans, Gammets mit Mechanik, **Chaise-longues**, gewöhnliche Kanapes und Lehnsessel, Polstersessel und Tabourets, Feldsessel, Hand- und Pariser-Koffern in verschiedenen Gröszen, in Leder und Leinen, Alles in sehr schöner Ausführung zu möglichst billigen Preisen mit Garantie für Solidität.

Ferner sind ausgestellt: ein **Schlafzimmer**, nussbaum, poliert; ein **Speizezimmer**, massiv eichen, gewichtet, matt.

**Ganze Aussteuern**  
von Fr. 400 bis Fr. 4000 finden besondere Berücksichtigung. [3401]

Zu gefälliger Besichtigung und Abnahme empfiehlt sich ergebenst

**Ambrosius Dinser** z. „Pelikan“.

Färberei & Wäscherei  
aller Artikel  
der Damen- und Herren-  
Garderobe.  
Wäscherei & Bleicherei  
weisser  
Wollsachen.

Kleiderfärberei  
und chem. Wäscherei  
von  
G. Pletscher  
Winterthur.  
Prompte und billige  
Bedienung.

Auffärben  
in Farbe abgestorbener  
Herrenkleider.  
Reinigung  
von  
Tisch- & Bodenteppichen  
Pelz, Möbelstoff,  
Gardinen etc.

**Weltert & Cie., Sursee.**  
Spezialitäten:  
**Heizöfen, Waschherde, Glättöfen.**  
Grösstes Ofenlager der Schweiz.

Wir fabrizieren 10 verschiedene Systeme mit je 6 bis 15 Gröszen, im Ganzen über hundert verschiedene Oefen.

Preise von Fr. 21 bis Fr. 600.

— Bester Ofen der Welt —

**Weltert's Santé-Ofen**  
(Originalkonstruktion)

mit Fayence-Kacheln, glatten oder faconirten, weissen, blauen und grünen Kacheln oder mit Blechmantel und Kieselstein-Einlage. — Angabe von Zweck und Grösse der betreffenden Lokalität ist erwünscht.

— Kachelmuster und Prospektus gratis. [3363]

Dépôts: in St. Gallen bei B. A. Steinlin zur Schlinge; in Basel bei G. Strahm, Eisenhandlung; in Bern bei Lanterburg & Cie.; in Lausanne bei Francillon & fils.

**Billigste Wolldecken**  
kleiner Flecken wegen ausgeschieden, verkaufe ich in feiner, schöner Qualität  
30 Prozent = Fr. 3 bis Fr. 9 unter dem Fabrikpreise [3388]

Bahnhofstr. 35 bei der Hauptpost. H. Brupbacher Brunnenthurm obere Zäune 26.

Doppeltbreiter Foulé Nouveauté  
(garantiert reine Wolle) à Fr. 1. 10  
per Elle oder Fr. 1. 85 per Meter  
bis Fr. 2. 95 per Meter in einzelnen  
Roben, sowie ganzen Stücken, ver-  
senden portofrei in's Haus

Gettinger & Cie., Centralhof,  
Zürich.  
P. S. Muster-Collectionen und Modebilder  
bereitwilligst. [3238]

**Egli Robert**  
Tuchhandlung  
Zürich, 64 Bahnhofstrasse  
empfiehlt [3454]  
Neuheiten in  
**Schlafrockstoffen**  
(mit farbiger Rückseite).  
Farbige Tuchresten  
zu Damen-Arbeiten.

**Koch- & Bratfett**  
Extra-Qualität  
von reinstem Geschmack, gesund und sehr  
ökonomisch im Gebrauch, in Kübeln von  
4, 12½ und 25 Kilos netto, billigst bei  
J. Finsler im Meiershof  
(O 8586) Zürich. [3090]

**Aechte Konstanzer Trietschnitten**,  
sehr wohlthuend und vorzüglich wirkend  
bei Schwächezuständen, Magenleiden und Blut-  
armuth, von den Herren Aerzten vielfach  
empfohlen. Per ½ Kilo à Fr. 1. 30, per  
2 Kilo franko durch die Schweiz.

**Feinste Nonnen-Kräpfli**,  
weisse und braune, per Dutzend à 60 Cts.,  
per 8 Dutzend franko durch die Schweiz,  
empfiehlt bestens [3271]  
P. Rückstuhl,  
Loretto — Lichtensteig.

**DIE BESTE CHOCOLADE**  
LIEFERANT S.M.DESKÖNIGS VITALEE  
**A. MAESTRANI**  
ST GALLEN.

**XYLOPHONE**

Höchst angenehmes Musikinstrument,  
dessen Spiel schon in zwei oder drei  
Stunden ohne Schwierigkeit oder musi-  
kalische Vorkenntnisse erlernbar ist. Er-  
wachsenen und Kindern von der Presse  
auf's Beste empfohlen. Das Xylophone-  
spiel macht gewiss überall grossen Effekt  
und wird stets dacapo verlangt. [3262]

Prospekt gratis und franko durch die:  
Internationale Agentur in Vevey.

**Englische Sprache.**  
3426] Dankend für das bisher geschenkte  
Zutrauen, empfiehlt sich Unterzeichner  
auch ferner in Ertheilung von englischem  
Unterricht, speziell solchen Personen,  
die in kürzester Zeit englisch sprechen  
zu lernen wünschen.

D. Scheibener, Sprachlehrer,  
St. Gallen, Scheffelstrasse 18, I. Stock.